

**Dieses Formular bitte online ausfüllen, zweimal ausdrucken und unterschrieben am Lufthansa Check-in-Schalter vorlegen.**

Please complete this form, print and sign two copies and present them at the Lufthansa check-in counter.

Beförderung eines Anerkannten Assistenzhundes (SVAN) in der Fluggastkabine/ Transportation of a Trained Assistance Dog (SVAN) in the Passenger Cabin of the aircraft

<b>Name des Fluggastes / Name of Passenger</b>		
<b>Nachname / Last Name:</b>		<b>Vorname(n) / First Name(s):</b>
<b>Buchungscode (6-stellig) /</b> Booking Code (6 digits):	<b>Flugnummer(n) (z.B. LH400) /</b> Flight number(s) (e. g. LH400)	<b>Flugdatum /</b> Date(s) of Flight:
-----		<b>Tag/Monat/Jahr / Date/Month/Year</b> -- / -- / ----

**Für die Mitnahme eines Anerkannten Assistenzhundes in der Flugzeugkabine auf Lufthansa Flügen gelten folgende Bedingungen / For the transportation of a Trained Assistance Dog on Lufthansa flights the following conditions apply**

**Anerkannte Assistenzhunde (wie z.B. Blindenführhund, Signalhund, Diabetikerwarnhund bzw. Epilepsiehund) werden auf allen Lufthansa Flügen in der Kabine kostenlos befördert. / Trained Assistant Dogs (e.g. seeing eye dog, hearing dog, medical response dog) are transported free-of-charge in the passenger cabin of all Lufthansa flights.**

**Voraussetzungen für die Beförderung eines Anerkannten Assistenzhundes in der Flugzeugkabine / Conditions for the transport of a Trained Assistance Dog in the cabin of the aircraft**

**Voraussetzung für die sichere und störungsfreie Durchführung eines Fluges ist, dass Ihr Hund so ausgebildet ist, dass er sich in einer öffentlichen Umgebung gut benimmt. Wir erlauben die Mitnahme des Tieres in der Kabine nur unter der Voraussetzung, dass Ihr Tier Ihnen gehorcht und sich angemessen benimmt (z.B. kein Bellen, Knurren, Anspringen von Menschen oder anderen Tieren). Das Tier darf sich in keinem Fall in der Kabine oder am Flugsteig entleeren bzw. dies nur auf eine Art tun, die keine Gesundheitsgefährdung oder ein Hygieneproblem darstellt. An Bord muss Ihr Hund vor Ihren Sitzplatz passen. Er wird im Fußraum vor Ihrem Sitzplatz liegen oder sitzen und mit einer Leine an Ihrem Sicherheitsgurt befestigt. In keinem Fall wird das Tier auf einem Fluggastsitz sitzen. Es wird empfohlen, den Hund nicht mit einem Halsband, sondern mit einem Geschirr zu sichern. Aus Rücksicht auf die anderen Fluggäste bitten wir Sie für den Hund einen Maulkorb mitzuführen. Wenn Ihr Hund sich nicht angemessen benimmt, kann Lufthansa das Tier kostenpflichtig in den Laderaum verladen lassen oder die Beförderung des Tieres verweigern. Sie haften für alle Schäden und Zusatzkosten, die in Verbindung mit dem Transport des Hundes entstehen. Die Einhaltung aller relevanten Ein- und Ausreisebestimmungen sowie der Tierschutzbestimmungen für Ihr Tier für die gesamte Reise liegt in Ihrer Verantwortung. Wenn Lufthansa die Beförderung des Tieres verweigern muss, weil die Bestimmungen nicht eingehalten wurden, haftet Lufthansa nicht für die sich daraus ergebenden Kosten wie z.B. Umbuchungsgebühren, Hotelübernachtung, Aufbewahrung im Tierheim. / It is a prerequisite for the safe and undisrupted operation of a flight that your dog is trained to behave properly in public settings. In order to be allowed to travel with you in the cabin it is therefore mandatory that your dog is obedient and behaves properly (i.e. no barking, growling, jumping at people or other animals). The dog must not relieve itself at the gate area or in the cabin, or do so only in a way that will not create a health or sanitation issue. Onboard, the dog has to fit in front of your seat. It will sit or lie in the foot space of your seat and will be secured with a leash to your seat belt. The dog will never sit on a passenger seat. We recommend the use of a harness instead of a collar to secure your dog. As a courtesy to our passengers we kindly ask you to bring a muzzle for the dog. If your dog misbehaves, Lufthansa may confine it to the belly of the aircraft against a charge or deny its transportation altogether. You are liable for any damages and charges that occur with the transportation of the dog. It is your responsibility to ensure that all import and export regulations for animals and the animal welfare provisions for the entire trip are met. If Lufthansa has to deny the carriage of the dog due to violation of these conditions, Lufthansa cannot be held liable for any resulting costs, e.g. rebooking fees, hotel accommodation, animal shelter.**

**Zur Vorbereitung auf die Reise mit einem Assistenzhund beachten Sie bitte auch die Informationen und Checkliste auf [lufthansa.com/Assistenzhunde](http://lufthansa.com/Assistenzhunde) / Please take notice of the information and checklist provided at [lufthansa.com/assistance-dogs](http://lufthansa.com/assistance-dogs) for preparing your trip.**

**Ich habe obige Informationen zur Kenntnis genommen und bestätige, dass mein Hund die Voraussetzung für die Mitnahme als Anerkannter Assistenzhund (SVAN) erfüllt. Ich hafte für alle Schäden, die in Verbindung mit dem Transport des Hundes entstehen. Ich werde das von mir und Lufthansa unterschriebene Formular während der gesamten Reise mitführen und auf Verlangen vorzeigen** / I took note of the information above and confirm that my dog meets all prerequisites for the transport as an Assistance Dog (SVAN) in the cabin. I am liable for all damages resulting in connection with the transportation of my dog. I will hold on to the document signed by me and Lufthansa during the entire passage and present it upon request.

---

**Datum und Unterschrift des Fluggastes** / Date and Signature of the Passenger

**Von Lufthansa am Check-in auszufüllen** / To be completed by Lufthansa at check-in:

**SSR für SVAN bestätigt** / SSR for SVAN confirmed:

- Yes
- No

---

**Name/Abteilung/Unterschrift von Lufthansa Agent** / Name/Department/Signature of Lufthansa agent